



联 合 国  
大 会



安全理事会

Distr.  
GENERAL

A/35/549  
S/14222

20 October 1980

CHINESE

ORIGINAL: CHINESE/ENGLISH

大会

安全理事会

第三十五届会议

第三十五年

议程项目 11

安全理事会的报告

1980年10月17日

中国常驻联合国代表给秘书长的信

我荣幸地随函附上1980年10月16日中华人民共和国外交部致越南驻华大使馆的抗议照会，请将该照会作为联合国大会（第十一项议程）和安理会正式文件予以散发。

中华人民共和国常驻联合国代表

凌 青（签名）

附件

中华人民共和国外交部给越南  
驻华大使馆的抗议照会  
一九八〇年十月十六日

越南社会主义共和国驻华大使馆：

中华人民共和国外交部就越南武装部队最近不断对中国边境进行挑衅和侵犯活动事，申述如下：

今年九月下旬以来，越南方面在中越边境地区制造了一系列武装挑衅事件，使中国在云南和广西边境地区军民的生命和财产遭受了重大的损失。

在云南地区，越南武装人员不断侵犯中国马关县边境地区，并多次打死打伤中国边境居民和边防人员。九月三十日，越南当局出动武装军人数十名，再次侵入这一地区，向执行巡逻任务的中国边防战士和民兵发动突然袭击，打死打伤各三人。十月一日，越军又趁该县军民庆祝国庆之际，向金厂公社罗家坪地区发动猛烈炮击，打死打伤中国社员多人。特别严重的是，十月十五日，越南军队竟肆无忌惮地向马关县罗家坪地区的中国边防军阵地发起攻击。面对越军这一猖狂挑衅行动，中国边防部队被迫进行还击，给入侵者以应得的惩罚。

在广西地区，十月二日，越军向中国防城县东兴公社境内开枪六十余发。十月八日，越南武装人员又侵入防城县江平公社境内，打死打伤中国社员和护林人员各一人。十月十二日，越南武装部队同时向那坡县平孟公社及水口镇两地发动炮击，炸毁校舍及民宅多处。十月十三日，越军又向防城县东兴公社境内猛烈射击，打死一名在田间劳动的中国社员。

最近一个时期，越南当局蓄意加剧中越边境地区的紧张局势，不断进行武装挑衅，杀伤我边境军民，严重威胁中国边境地区的安全。这不能不引起中国政府和中国人民的极大愤慨。中华人民共和国外交部为此向越南方面提出强烈抗议。如果越南当局仍然无视中国方面的抗议和警告，继续侵犯中国领土主权和制造事端，它必将无法逃避由此引起的一切后果。

还必须指出，在三十五届联大开会期间，越南当局不断对中国边境进行武装挑衅，制造紧张局势，显然是企图转移国际舆论的注意力，对抗联合国广大成员国和世界人民强烈要求它从柬埔寨撤军的呼声，并掩盖其加紧侵略柬埔寨和威胁东南亚地区和平与稳定的行径。但是，这一阴谋是决不会得逞的。